

商業登記號碼

中 文 Chinese

英 文 English

簽署 Signature

簽署人姓名 Name of Signer

職位(附註6)

Designation (Note 6)

電話號碼 Telephone no.

單位編號

Flat/Rm 樓宇/大廈名稱 Name of Bldg 門牌號數及街道名稱 No. & Name of St. 地區 District 座號

有限合夥基金名稱

Business Registration Number

Name of Limited Partnership Fund

開業日期 [此欄必須填寫](附註2)

Business Description and Nature (Note 3) 業務地址 (附註4) Business Address (Note 4)

業務描述及業務性質 (附註 3)

致: 香港九龍協調道 郵政局郵箱 29015 號 税務局局長收

To: Commissioner of Inland Revenue P.O. Box 29015 Concorde Road Post Office Kowloon, Hong Kong

商業登記 有限合夥基金業務開業通知

(附註 1)

Business Registration Notification of Commencement of Business for Limited Partnership Fund

(Note 1)

根據《商業登記條例》(第310章)的規定,現通 知貴局以下業務詳情:

Pursuant to Business Registration Ordinance (Cap. 310), I hereby notify you of the following business particulars: **Business Commencement Date** [Mandatory field] (Note 2) (日 day / 月 month / 年 year) 地域 Area Code (H = 香港及離島 H.K. and Outlying Islands K = 九龍 KLN N = 新界 N.T.) 請以中文**或**英文填寫 Please complete either in Chinese **OR** in English 樓數 *Identity card / passport / business registration no. (Note 5)

□ 普通合夥人 General Partner

□ 投資經理 Investment Manager

☐ 獲授權代表 Authorized Representative

*	請刪去不適用的	0	Please delete as appropriate.

*身分證/護照/商業登記號碼(附註5)

IRBR200A (8/2022)

日期 Date

附註

- 1. 《商業登記條例》(第310章)規定,在業務 資料發生變更後,業務經營者須於1個月內 以書面通知税務局局長。
- 2. 變更發生日期前的通知恕不接受。
- 3. 中文業務性質(包括符號及空格)不可超過 30字,英文業務性質(包括符號及空格)則 不可超過60個字母。
- 4. 如業務地址與註冊辦事處地址不同,始須填寫本欄。
- 5. 如簽署人是法人團體/有限合夥基金/有限責任合夥,則必須填上其商業登記號碼。如未能提供商業登記號碼,請提交簽署人成立為法團/有限合夥基金/有限責任合夥的地方的政府發出的註冊證明書影印本。否則,請填上簽署人的身分證號碼或護照號碼。
- 6. 此通知書須由普通合夥人、獲授權代表或投 資經理簽署。獲授權代表須為依據《有限合 夥基金條例》委任的獲授權代表。

收集個人資料聲明

你有責任提供本表格所要求的個人資料。假如你未能提供所需資料,你的申請/通知將不獲接納。

你提供的個人資料將用於稅務及商業登記用途及可供任何人士根據《商業登記條例》(第 310章)第 19 及 19 A 條查閱,以根據該條例第 19 B 條確定某項業務是否已根據該條例登記及已登記的業務的詳情。本局亦可能會把部分該等資料交給法例授權接收的其他人士。除了《個人資料(私隱)條例》(第 486章)規定的豁免範圍之外,你有權要求查閱及改正你的個人資料。有關要求應向商業登記主任提出,其地址為香港九龍啟德協調道 5 號稅務中心 2 樓。

怎樣通知

- 填妥本表格或來信通知。本表格可在稅務 局網頁(www.ird.gov.hk)下載。
- 將來信或已填妥及簽署的表格(正本):
 - 寄往香港九龍協調道郵政局郵箱 29015 號;或
 - 親身交到商業登記署,地址:香港九龍啟 德協調道5號稅務中心2樓。
- 請勿將來信/表格傳真或電郵給商業登記 署。

Notes

- 1. If there is any change in the business registration particulars or cessation of business, the business operator is required under the Business Registration Ordinance (Cap. 310) to notify the Commissioner of Inland Revenue in writing within one month of such change.
- 2. Advance notice will not be accepted.
- 3. The length of the nature (including punctuation, symbols and spaces) cannot exceed 30 characters for a Chinese business description and nature and 60 characters for an English business description and nature.
- 4. Please complete if the business address is different from the registered office address.
- 5. If the signer is a body corporate/limited partnership fund/limited partnership, please fill in its business registration number. If business registration number is not available, supply a copy of its Certificate of Incorporation/Registration issued by the relevant government authority in its place of incorporation/registration. In all other cases, please fill in the identity card number or passport number of the signer.
- 6. This notice must be signed by the general partner, authorized representative or investment manager. The authorized representative must be appointed under the Limited Partnership Fund Ordinance.

Personal Information Collection Statement

It is obligatory for you to supply the personal data as required by this form. If you fail to supply the required data, your application / notification will not be accepted.

The personal data provided by you will be used for tax and business registration purposes and may be made available for public inspection pursuant to sections 19 and 19A of the Business Registration Ordinance (Cap. 310) so as to enable any person to ascertain whether a business is registered under that ordinance and the particulars of the businesses so registered, in accordance with section 19B of that ordinance. The Department may also give some of such data to other parties authorized by law to receive it. Except where there is an exemption provided under the Personal Data (Privacy) Ordinance (Cap. 486), you have the right to request access to and correction of your personal data. Such request should be addressed to the Business Registration Officer at 2/F, Inland Revenue Centre, 5 Concorde Road, Kai Tak, Kowloon, Hong Kong.

How to Notify

- By completing this standard form or by letter. This form can be downloaded from the Department's web site (www.ird.gov.hk).
- The letter or properly completed and signed form (original) must be submitted:
 - by post to P.O. Box 29015, Concorde Road Post Office, Kowloon, Hong Kong; or
 - in person at the Business Registration Office, 2/F, Inland Revenue Centre, 5 Concorde Road, Kai Tak, Kowloon, Hong Kong.
- Please DO NOT send the letter/form to Business Registration Office by fax/email.